

# Добро пожаловать в Брауншвейг



## Уважаемые новые жители Брауншвейга,

Вы родились и выросли в другой стране?  
У Вас нет немецкого гражданства?  
Немецкий язык не Ваш родной язык?  
Вы ищите Контакты с русскоговорящими или интернациональным местам встреч?  
У Вас есть вопросы на тему языковое обучение, доступ к рынку труда, вопросы проживания в Германии и принятия гражданства?

Здесь вы найдёте обзор учреждений, их адреса и страницы в интернете.

### Городские консультационные центры, их услуги и предложения

#### Город Брауншвейг

Городская консультация, как центральная служба поддержки, где Вы можете получить информацию о том, какие городские учреждения могут Вам помочь в решении Вашего вопроса.

Platz der Deutschen Einheit 1, 38100 Braunschweig

#### Городская консультация

Тел: (05 31) 4 70-29 36

#### Городской телефон

Тел: (05 31) 1 15

[www.braunschweig.de](http://www.braunschweig.de)

Прибывание в Германии и принятие гражданства.

### Консультация и ходатайство.

#### Город Брауншвейг

#### Учреждение по делам иностранцев

Учреждение отвечает за вопросы предоставления и продления вида на жительство. Здесь Вы можете подать ходатайство на принятие немецкого гражданства.

Fallersleber Straße 1, 38100 Braunschweig

Тел: (05 31) 4 70-60 60

[www.braunschweig.de/auslaender](http://www.braunschweig.de/auslaender)

Интеграция, участие, изучение языка  
Информация, предложения и консультация

Город Брауншвейг  
**Büro für Migrationsfragen**  
**Бюро по вопросам миграции**

Бюро по вопросам миграции консультирует, информирует и поддерживает Вас благодаря различным предложениям и проектам. Одни из них это например сервисная служба для межкультурных переводов и координационная служба для беженцев.

Auguststraße 9-11, 38100 Braunschweig  
Тел: (05 31) 4 70-73 53

[www.braunschweig.de/migration](http://www.braunschweig.de/migration)

Интегрирование в профессии

**Welcome Center der Region**  
**Региональный Центр «Добро пожаловать»**  
Город Брауншвейг

Информация и консультация об интеграции в профессии и поиск работы для иностранных специалистов.

Агентство по работе Брауншвейг-Гослар (Информационный центр по специальностям (BIZ) вход Münchenstraße)

Кабинет Д043, Cyriaksring 10, 38118 Braunschweig  
Тел: (05 31) 86 61 40 50

[www.welcome-center-der-region.de](http://www.welcome-center-der-region.de)

Консультационные центры для мигрантов

Консультационный центр для мигрантов оказывает поддержку новым иммигрантам и консультирует по социальным, медицинским, семейным вопросам, помогает в общении с учреждениями, изучении языка, при интегрировании на рынке труда и в других вопросах. Консультация возможна на разных языках. Более подробную информацию Вы получите в интернете.

**AWO Bezirksverband Braunschweig e.V.**  
**Консультационный центр для взрослых иммигрантов**

Steinweg 34, 38100 Braunschweig  
Тел: (05 31) 88 68 92-40

[www.awo-bs.de/beratung/migrationsberatung](http://www.awo-bs.de/beratung/migrationsberatung)

**Caritasverband Braunschweig e.V.**  
**Консультационный центр для взрослых иммигрантов**

Тел: (05 31) 3 80 08 26

**Консультация для юных иммигрантов (12-27 лет)**  
Тел: (05 31) 3 80 08 29

Kasernenstraße 30, 38102 Braunschweig

[www.caritas-bs.de/migrationsdienst](http://www.caritas-bs.de/migrationsdienst)  
[www.caritas-bs.de/jugendmigrationsdienst](http://www.caritas-bs.de/jugendmigrationsdienst)

**Deutsches Rotes Kreuz-KaufBar**  
**Немецкий красный крест**  
**Консультационный центр для взрослых иммигрантов**

Helmstedter Straße 135, 38102 Braunschweig  
Тел: (05 31) 70 21 16 62

[info@drk-kaufbar.de](mailto:info@drk-kaufbar.de)  
[www.drk-kaufbar.de](http://www.drk-kaufbar.de)

**Bildungswerk der Niedersächsischen Wirtschaft**  
**gemeinnützige GmbH**  
**Учреждение образования в Нидерзаксэне**  
**Консультационный центр для взрослых иммигрантов**

Campus 3  
Alte Salzdahlumer Straße 202/203, 38124 Braunschweig  
Тел: (05 31) 2 81 16-75

[www.bnw.de](http://www.bnw.de)

**Haus der Kulturen Braunschweig e.V.**  
**Дом культур Брауншвейг**  
**Место интернациональных встреч, центр по проведению мероприятий**  
**и консультационный центр для иммигрантов**

Межкультурные мероприятия и предложения, место встреч для людей всего мира, содействие в получении информации, консультация по интегрированию.

Am Nordbahnhof 1, 38106 Braunschweig  
Тел: (05 31) 38 99 97 18

[www.hdk-bs.de](http://www.hdk-bs.de)

**Refugium Flüchtlingshilfe e.V.**  
**Пристанище для беженцев**  
**Консультация для беженцев**

Консультация предназначена для мигрантов и беженцев в независимости от их статуса. Кроме того учреждение консультирует по вопросам процедуры предоставления убежища, обеспечение проживания, социальных услуг и другим вопросам.

Steinweg 5, 38100 Braunschweig  
Тел: (05 31) 2 40 98 0-0

[www.refugium-braunschweig.de](http://www.refugium-braunschweig.de)